

Index nominum et rerum

- Aelius Aristides 96, 123
Aelius Dionysius 22, 35
Aeneas the Tactician (language of) 151–2, 184,
194, 206 n. 227, 207, 217 n. 269, 220–1,
260, 316
Aeolic (dialect) 106, 110, 128
– ancient perception of 135–9
Aeschines 185
– language of 308, 312, 316, 337
Agathocles of Cyzicus 407–9
Alcaeus 136
Alexander of Cotiaeum 29
Alexandria 78, 356, 369, 385, 391, 392, 396,
408 n. 196, 409, 421, 435, 443, 503, 508,
524, 527
– dialect of 454–5, 509 with n. 222, 510, 511 with
nn. 231–2, 512
Amerias 515 n. 240, 525–6
Ancient Greek 102–11
– definition and corpus 90–1
Andocides (language of) 147–54, 319
Antiatticist 9, 26–7, 48, 70
– and Aristophanes of Byzantium 359 n. 6,
361–3, 447, 449, 450, 451, 452 with nn.
27–8, 459, 484
– and Eratosthenes 430, 432
Antimachus 395 n. 140, 491 n. 155
Antiphon (language of) 147–54, 207, 211, 236,
305, 306, 312 n. 266, 319, 323, 324, 328
Apollodorus of Athens 376 n. 75, 407, 527–8
Apollodorus of Cyma 418
Apollonius Dyscolus 45, 71, 436, 497–8
Apollonius of Citium 462, 462–8 *passim*
apragmones (ἀπράγμονες) 177–80
Arcado-Cypriot (dialect) 106
Aristarchus of Samothrace 55, 367, 389, 399,
401 n. 167, 402, 436 with n. 287, 438, 444,
467 with n. 82, 486–502, 508, 513 n. 236,
524 n. 267, 527
– and analogy 498 with n. 179
– and critical sign χ 492 with n. 157
– and etymology 488, 489 with n. 148
– and glossographical interest 486 with n. 133
– and normative grammar 486 with n. 134
– on Attic comic language 487–94
– accentuation 488
– dual 488
– grammatical gender 488
– grammatical number 488
– lexicon 488–9
– orthography 488
– use of κατά + acc. to indicate motion 488,
490–2, 493
– on Homer’s language 494–502
– as an older variety of Attic (παιαῖα
Ἀτθίς) 129, 494, 495, 496–7
– Attic features in Homer 494–7, 496 with
n. 173 (dual), 495–6 (present imperative
endings -ντων and -σθων)
– awareness of diachronic change in
languages 494 with nn. 165–6, 498–9
– Homer as an Athenian 496–7, 497–9 and
502 (as embodiment of ἑλληνισμός), 494
with n. 167 (οἱ νεώτεροί/οὶ μὲθ’ Ὀμηρον)
Aristophanes 48
– *Aeolosicon* 190, 215
– on linguistic variation in Attic and its
socio-political significance 156–64
– *Plutus* 186, 190, 215
Aristophanes of Byzantium 21, 55, 216, 359 n. 6,
361–4, 369, 377, 392, 395 with n. 139, 424,
430, 431 n. 273, 438, 443, 444, 445–85, 486,
487 n. 138, 491 with n. 155, 492, 493, 497
n. 174, 502, 505, 506, 512, 514, 532
– and accentuation 454–5, 512
– and analogy 455 with n. 46
– and *Antiatticist* 359 n. 6, 361–4, 449, 452 with
nn. 27–8, 483–4
– and awareness of diachronic change in
language 448 with n. 13
– and dialect of Alexandria 454–5
– and etymology 466 n. 81, 469, 478
– and Eustathius 362, 364, 456
– and Menander 452 with n. 31
– and word-class theorisation 446 n. 5, 455
– λέξεις 444, 446–85
– Ἀττικαὶ λέξεις 21, 460–85
– and comic authors 452

- and Hellenistic writers 453–4, 480
- and non-literary dialects 454, 455, 457
- and prose authors 452–3
- and prosody 480–3, 484–5
- Λακωνικά γλώσσα 454
- Πρὸς τοὺς Πίνακας Καλλιμάχου 458–60
- Aristotle 360, 365, 376, 378–87, 394, 395, 398, 411, 425 n. 258
- founder of grammar 378
- on βαρβαρισμός/βαρβαρίζω 381, 387
- on γλώσσα 378–85, 486 with n. 133
- on ἑλληνισμός/ἑλληνίζω 381, 386–7
- on λέξις 379–81
- on ξενικόν 381, 384, 386
- on σαφήνεια 386–7
- on σολοικισμός 387
- on ψυχρόν 383
- virtues of λέξις in *Rhetoric* 162–3
- Artemidorus of Tarsos 477
- Asclepiades of Myrlea 366, 378 n. 84, 415
- Asianism 517–8 n. 251
- assibilation 107
- Athens (including Athenian propaganda) 10, 13, 77–8, 95, 98, 111, 113, 115 n. 100, 117, 119
- demographics 155–6
- foreigners and metics and their influence on language 142–3, 156, 167–8
- maritime empire 164–72, 222
- Naval League (first and second) 164–72, 182, 183
- social classes 156–64
- Atthidography, Atthidographers 410 with nn. 200 and 203, 504 nn. 198–9, 523 n. 266
- Attic (dialect) 10, 53, 100, 106, 108, 109, 111
- ancient perception of 139
- ancient scholarship on the phases in the history of the dialect 130, 214–5, nn. 256–7, 424, 486, 494, 495, 496–7, 497 n. 176, 508 n. 217
- as a mixture of all the dialects 501–2
- as a symbol of Greek identity 93–4, 95, 96
- city language, according to
 - Aristophanes 162–4
- common *Sprachgut* with Ionic 152
- internal variation 129 n. 162
- ‘international’ Attic (*Großattisch*) 11, 64, 93, 144, 167–8, 183–4, 214–5, 222–3, 356
- linguistic features (see also ToC and Index of notable Greek words below)
 - adjectival suffix -ικός as an element of ‘intellectual’ language 160
 - *alpha purum* 107, 130
 - analogical inflection of γυνή 217
 - analogical plural forms of ἔδωκα, ἔθηκα, and ἤκα 152–3
 - apocopated prefixed verbs (esp. κατα-) 210, 217–8, 229
 - Attic declension 12
 - careless manner of speaking of fish-sellers 173
 - comparatives 88, 483–5 (/i:/ in -ίων)
 - δμ > σμ in Attic 210
 - -ει and -η as the 2nd-person middle and passive ending 229
 - /ε:u/ > /eu/ at word-beginning in the augmented verbs in εὐ- 229
 - gender metaphors in nouns 216
 - γιγν- > γιν- 229
 - indeclinable nouns 216
 - κν- > γν- 229
 - loose articulation of consonants 160, 173
 - *nomina agentis* in -τηρ 192–3, 210
 - nominal suffix -σις (as an element of ‘intellectual’ language) 154 n. 37, 160
 - nominal suffix -συνη (its productivity in Xenophon) 210
 - /oi/ > /o:/ and /o/ before a vowel 229
 - retraction of the accent (βαρυτόνησις) 506–8
 - /rs/ > /rr/ 229
 - τ/σ and ττ/σσ 12, 147–54, 206, 229
 - thematisation of athematic verbs 153
- ‘subterranean’ Attic 147, 154
- Atticism (see also under Atticist lexis and canon) 1, 8–10, 12, 13–6, 40–9, 56–7, 62, 63, 67, 76–89, 93, 95, 139, 141
- ‘grammatical or linguistic’ 16, 359–60
- ‘stylistic or rhetorical’ 13–4, 359–60
- Atticist lexis 1, 8–9, 10, 18, 20–30, 37–49, 50
- diachronic change in 26, 79
- dialectalisms in 83
- evaluative terminology in 26, 67–73
- sociolects in 80
- symbolic language 85

- Atticist lexicographers (see also under individual names) 83–6
- autochthony 53, 95, 114 with n. 97, 116, 117, 120–1, 124, 181
- Baccheius of Tanagra 462, 463, 465, 476
- Balbus of Tralles 74, 84
- barbarians 98, 117
- Boeotian (dialect) 135, 148
– influence on Attic 161–2, 218
- Byzantine Greek 4, 52
- Byzantine lexicography 31–6, 51–2
- Callimachus 357, 391, 392, 409–13, 421, 446, 453
with n. 37, 457, 467–8, 472, 473, 480, 503
– and Atthidography 410
– and pinacology 410–1
– Ἐθνικαὶ ὀνομασίαι 410, 411–3
- Callistratus 424, 491 n. 155, 519
- canon(s) 3, 27, 28, 37, 38–9, 48, 208, 212–3, 215, 253, 291, 358, 359 with n. 5
- Catalogue of Women* 98, 111–4
- Chamaeleon 419 n. 144
- Cicero 15
- classicism 13–4
- Clearchus of Soli 395–6
- Cleitarchus of Aegina 395 nn. 139 and 140, 403
with n. 176
- comedy
– comic characters 229, 231, 232
– language of 48, 53, 54
– Old Comedy 38–9, 41, 152–4, 213, Chapter 5 *passim*
– Middle and New Comedy 27, 38, 44–5, 152–3, 207, 208, 211, 212–8, 222, Chapter 5 *passim*
– literary parody 229–30, 242, 261, 294, 303, 314
– on Attic and its evolution:
– Old Comedy 125, 156–64, 172–82
– Middle and New Comedy 186–207
– parody of sophistic theories of language
correctness 193–4, 198
- countryside, countrymen 161–2
- Corinna 135
- Cornelianus 29, 69
- corpus language 91
- Crates of Athens 445, 503 with n. 196, 517–23, 532
- Crates of Mallus 402, 403 n. 176, 408, 435 n. 284, 517–8
- Ctesias of Cnidus (language of) 219
- Cyril see under Pseudo-Cyril
- Demagogues (their language) 174–5, 185
- Demetrius Chlorus 366, 367
- Demetrius Ixion 455, 482, 483, 489, 491 n. 155, 503 n. 196, 508–14, 515
- Democritus 411 with n. 206, 463, 464, 465, 466
with n. 80
- Demosthenes 185–6, 358 n. 4, 416, 421, 440, 441
with n. 306, 452–3, 471, 529
– language of 208, 211, 236, 253, 259, 271, 291, 305, 306, 308, 312, 316, 324, 336, 337–8, 342
- Derveni papyrus (language of) 220
- descriptivism vs prescriptivism 359–65
- dialects, Greek 2, 8, 65, 91, 100–1, 103–5
– ancient perception of 108, 127–39, 203 n. 213
– connection with γένη 97
– dialectal glosses
– Achaean 454
– Aeolic 397, 526
– Aetolian 454, 530
– Ambraciotan 524, 531
– Arcadian 405, 422, 425, 525, 526, 531
– Argive 385 n. 106, 397, 530, 531
– Boeotian 397
– Chalcidonian 412
– Chalcidian 454
– Cleitorian 406, 526, 531
– Coan 464, 466, 468
– Cretan 383 n. 100, 399, 454, 455, 457, 531
– Cypriot 380, 397, 403, 525, 531
– Cyrenean 397, 406, 422, 439, 454
– Ephesian 525
– Ionic 454, 455, 462, 468, 522 n. 264, 526
– Laconic 454, 455, 525, 531
– Lesbian 398
– Macedonian 396 n. 141, 525
– Megarean 398
– Methymnean 525
– Paphian 527
– Pontic 529
– Rhodian 454, 455, 457, 463, 464, 465, 466, 468, 525, 528

- Sicilian 217 n. 268, 410, 422–3;
- Sicyonian 398, 405, 528
- Syracusan 195 n. 189, 398
- Thessalian 410, 524, 531
- Thracian 410, 454
- Thurian 412, 413
- literary varieties of 109–11, 128
- Didymus 358 n. 4, 393, 394 n. 132, 414, 415, 416
n. 229, 419 n. 245, 422, 439, 467, 491, 514
n. 238, 517 n. 249
- diglossia 8, 9, 52, 89
- Diogenes of Babylon
 - on barbarism and solecism 387 n. 114, 527
 - on διάλεκτος 382, 387 n. 114, 389–90
- Diogenianus 392–3, 405 n. 183, 473 n. 98
- Dionysius of Halicarnassus 14–5, 18, 50, 359–60
with nn. 8–9
- Dionysius Iambos 369–70
- Dionysius Thrax 357 n. 2
 - definition of grammar 366 with n. 34,
367–9, 373
- diphthongisation 135–6
- Dorians 128
 - origins of 98, 106, 112, 113 n. 90
- Doric (dialect) 108, 110
 - ancient perception of 133–5, 139
 - as the language of choral poetry 134–5
 - koina 100
- Egypt 78
- Ephorus of Cyme 218–9
- Epicurus 452 n. 32, 466
- Eratosthenes 357, 392, 413–42, 443, 444, 446,
459, 460, 486, 523, 527
 - complementarity of philological and scientific
methods 413–4
 - definition of γραμματική 366 with n. 32,
414–5, 418
 - on Attic accentuation 426–7
 - on Attic orthography 425–6
 - on Attic realia 421–2
 - on circumflex accent 418
 - on Old Comedy and comic language 419–42
 - antiquarian issues 422
 - dialectal glosses (other than Attic) 422–3,
439–40
 - dramatic chronology 421
- dual 434 with n. 282, 435 n. 284, 436–8
- explanation of unusual or difficult words/
expressions 423–5
- idioms peculiar to the Attic dialect 427–8,
440–1
- linguistic purism 428–42
- literary criticism 423
- non-canonical authors 441–2
- Pherecrates' *Miners* 429–33, 459–60
- proverbs 425
- ψευδαττικοί 433–5
- scholarly activity in the fields of grammar and
philology 415–8
- Αρχιτεκτονικός 416 with n. 224, 417, 418
n. 241
- Γραμματικά 418
- on the *Iliad* (P.Turner 39) 416, 417, 435
n. 284
- Περί τῆς ἀρχαίας κωμωδίας 414, 415, 416–7,
418, 419, 420–7
- Πλατωνικός 427, 454
- Σκευογραφικός 416 with n. 224, 417, 418
n. 241
- Erotian 460, 461, 462–9 *passim*, 472, 474, 475,
476, 477, 478, 479 n. 115, 480
- ethnicity 2, 93, 95, 97
- ethnos* (ἔθνος) 2, 96, 97
- Etymologicum Genuinum* 31, 32, 33 n. 132, 35
- Etymologicum Gudianum* 35
- Etymologicum Magnum* 35
- Etymologicum Symeonis* 35
- Euboean (dialect) 148
- Euripides
 - *Ion* 115, 117 n. 112, 122–3
- Eustathius 35
- Favorinus of Arelate 20 n. 75, 82 n. 74, 84
- Florence 77, 95
- foreigner talk (in Attic comedy) 229, 231
- Galen
 - and Atticism 376–8
 - on γλώσσα and λέξις 373–8
 - on contemporary Greek of Asia Minor
521 n. 261
- genealogy
 - Athenian 113, 116, 140

- Hellenic 111–4
- Ionic 99
- genos* (γένος, including γένη) 2, 97, 119, 128
- *eugeneia* (εὐγένεια) 123, 124 n. 140
- *suggeneia* (συγγένεια) 121
- Golden Age Rule 63, 75–8, 80–1, 155
- Gorgias (language of) 147–54
- grammar (γραμματική)
 - and γλώσσαί 365–70
 - and philology 360 with n. 13, 365–8, 391, 414–5
 - and rhetoric 360 with n. 11
 - definitions of 365–8
 - Eratosthenes' definition 366 with n. 32, 414–5, 418
 - parts of 357, 367–8
 - practical knowledge (ἐμπειρία) vs expertise (τέχνη) 366
- Gregory of Corinth 101

- Habron 498 n. 177
- Hagias and Dercylus 218–9
- Harpocration 23, 29–30, 394 n. 132, 416, 470–1, 514, 515 with n. 240, 529
- Haugen, Einar 63
- Helladius 210
- Hellenicity (including Greekness) 2, 11, 18, 20, 91, 92, 93, 95, 96–100, 114, 115, 118, 125
- Hellenistic scholarship 12, 54, 127, 141, 223, Chapters 6–7 *passim*
- Heracleon of Ephesus 503 n. 195
- Heraclides Criticus 388
- Heraclides Ponticus 395
- Herodian 45, 131 n. 171, 402, 424, 427, 439 with n. 302, 440, 480, 481, 482, 483, 484, 489 with n. 150, 490, 495 n. 169, 497 n. 176, 508 n. 217, 528
- Herodotus 99
 - language of (see also under Ionic culture) 27, 48, 127, 131–2, 194
- Hesychius 72–3
- Hippocrates (language of) 131
- historiography (language of) 145–54, 218–20
- Homer
 - and παλαιὰ Ἀτθίς 28, 486, 491–2, 494, 496–7
 - as an Athenian 28, 131, 496–7
 - Attic features according to Aristarchus 438, 486, 491, 493, 494–7
 - language of, as a blending of all the dialectal varieties 501 with n. 189
- Hyperbolus 172–3
- Hyperides 15, 38
 - language of 208, 260, 268 n. 132, 278 n. 165, 313, 351 n. 368
- identity 89–93
 - Athenian 114–20, 123, 140
 - cultural 95–6, 100, 119–20, 123, 124
 - ethnic see under ethnicity
 - expressed through language 93, 94
 - Greek see under Hellenicity
 - group 94
- infinitive, iussive 88
- inscriptions 108
 - their relevance for the study of Attic 109, 142, Chapter 5 *passim*
 - *defixiones* 149, 217
 - *ostraka* and graffiti 162
- Ionic (dialect) 11, 105, 106, 110, 128
 - $\alpha > \eta$ 107, 133
 - ancient perception of 128, 130–3, 139, 140, 159–60
 - as the literary language of prose 147–54
 - common *Sprachgut* with Attic 152
 - influence on Attic 109, 117, 147–54, 156, 159–60, 171–2
- Irenaeus, Minucius Pacatus 22, 365, 390 n. 124, 511 with n. 231, 512
- Isaeus of Assyria 133
- Isocrates 119
 - panhellenism 202–4
 - language of 259, 267, 305, 312, 342, 355
- isogloss 103
- Ister 398, 443, 503–5

- jeunesse dorée* (Athenian, their language and political tendencies) 160, 178–80

- katharevousa* 8, 88
- koine 8, 9, 11, 64–5, 100, 101, 126, 128, 199, 200, 206, 222–3
 - ancient scholarship on 129
 - chronological boundaries 3, 4
 - internal variation 3, 4, 10, 50–1

- Latin
 – loanwords in Greek 78
Latinitas 16
Lexicon Vindobonense 35–6
logoi oikonomikoi (λόγοι οικονομικοί) 182–3
 Lokalhistoriker
 – and glossography 397 with n. 150
 Lopadiotes, Andreas 36
 Lucian 20 n. 75, 38, 82 n. 74
 Lycophron 419–20, 421, 423, 424, 453, 480, 513
 Lycophron the sophist 384 with n. 104
 Lysanias of Cyrene 523–4
 Lysias (language of) 38, 208, 305, 316, 327, 355
- Macedonia 78
 manuscripts 52
 – cod. Par. Coisl. 345 25, 27, 28
 – cod. Par. Coisl. 347 32
 – cod. Zavordensis 95 33 n. 133, 425 n. 260
 Marathon 121 n. 131
 medical and scientific language 287, 294
 Medieval Greek 3 n. 6, 4, 52
 Meillet, Antoine 101 n. 40
 Menander (see also Attic comedy, language of)
 30, 38, 48, 73–4, 191, 215, 450 with n. 20,
 452 with n. 31, 458
 migrations, early Greek 105–6
 military jargon 194–8, 263
mimesis (μίμησις) 13
 Moeris 9, 28, 39, 47, 70, 77
 monetary metaphors (referring to
 language) 85, 204–7
 Moschopoulos, Manuel 35
 Mycenaean 102 n. 42, 104, 105
- New Testament 10
 Nicander of Colophon 401, 407, 479, 480,
 485, 513
 Nicander of Thyateira 503, 504 with n. 196,
 514–6
 Nicomachus 429, 430 with n. 270, 431,
 432, 460
 nostalgia (and purism) 14
- Old Oligarch see Pseudo-Xenophon
 onomastic lexica 26
 oratory
 – language of 49, 145, 208–9, 211
 Orus of Alexandria 30
- paideia* (παιδεία) 18, 19, 98, 119, 126
 Pamphilus 392, 393, 399, 503 n. 195, 506,
 514, 528
 papyri 10
 Parmenon of Byzantium 524–5, 531
 paroemiography 425 with n. 258, 489
 with n. 149
 Pausanias Atticista 22, 35
 Pausimachus 388 with nn. 119–20
 Peloponnesian War 144, 155, 182, 222
 Pergamon/Pergamene 249, 356, 409 n. 197,
 508, 517, 518 n. 251, 527
 – and Stoicism 366
 Pericles, citizenship law 116–7, 120, 124, 156
 Persian Wars 117–8, 121
 Philemon 23, 29, 46
 Philemon of Aixone 503 n. 196, 506–8, 515
Philetaerus 23, 28–9, 70
 Philistus of Syracuse 218–9
 Philitas 357, 372, 391, 396–8, 399, 400 with
 n. 163, 405, 406
 Philodemus 388 nn. 119–20
 Philostratus, Flavius 16, 132
 Philoxenus (grammarian) 365, 390 n. 123, 443
 Photius
 – *Lexicon* 32, 33–4
 – *Bibliotheca* 34, 85
 Phrynichus Atticista 9, 23, 24, 38
 – *Eclogue* 23, 24–25, 36, 39, 41–2, 47, 68–9,
 73–4, 76, 77, 81, 85
 – *Praeparatio sophistica* 23, 25, 34, 39, 49
 Pindar 48
 Planudes, Maximus 35
 Plato
 – and Aristophanes of Byzantium 452 n. 32, 467
 – language of 208, 236, 249, 254, 259, 271, 279,
 312, 331, 341, 342
 Polemon of Ilium 422, 425 n. 260, 514 n. 238,
 523 n. 266
 Pollux, Iulius 9, 26, 69–70
 – *Onomasticon* 23, 26, 39, 46, 49, 75
 Polybius (language of) 194
 post-Classical Greek
 – definition and chronological boundaries 3, 4–5

- prescriptivism 53, 57–9, 61
 – vs descriptivism 359–65
 professional languages 192–8
 pronunciation 46
 Proto-Greek 103, 104
 Pseudo-Arcadius 490, 507 n. 216
 Pseudo-Cyril 32, 36
 Pseudo-Xenophon (Old Oligarch) 164–72
 – language of 147–54, 319
 Pseudo-Zonaras 30
 Ptolemies
 – and Athens 410
 – and Attic literature 358, 443
 – and Cos 391–2
 – and policy of cultural hegemony 369–70, 409, 504 n. 200
 – and Rhodes 391–2
 Ptolemy Epithetes 401 n. 167
 Ptolemy of Ascalon 402 n. 170, 480, 481, 482
 Ptolemy Pindarion 500–1
 purism 2, 5–8, 9, 14, 19, 20, 37, Chapter 2 *passim*
 – archaising 7, 20, 76–7
 – discourse of 20, 67
 – elitist 20, 81
 – French 7
 – German 5
 – imagery and symbolism 73–6, 85–6
 – Italian 7–8
 – Norwegian 6
 – Quechua 60
 – Tamil 7
 – ‘xenophobic’ 5, 7, 59, 60
 purity 120–1, 122, 123, 124, 126, 140

 register 90
 Rome (and Greek culture) 125–6
 Rutherford, W. Gunion 40, 41–2, 191 n. 176, 211 n. 246

 Sappho 136
 Saussure, Ferdinand de 90
 Schleicher, August 103 n. 45
 Schmid, Wilhelm 40–1
 Schmidt, Johannes 103 n. 47
 Schmitz, Thomas 17, 40, 43
 Schuchardt, Hugo 103 n. 47

 Scopelianus of Clazomenae 132
 seafaring (language of) 170–1, 192–4
 Second Sophistic 16–20
 Seleucus of Alexandria (grammarian) 365, 390
 n. 123, 443, 517 n. 245, 518 n. 249, 520
 Sextus Empiricus 156–7
 Sheridan, Thomas 82
 Silenus 403 with n. 176, 526–7, 529, 531
 Simmias 357, 391, 398–400
 slaves (language of) 161
 sociolinguistics 90
 spelling reform
 – German 61
 – Modern Greek 61
 stage props (in Attic comedy) 284 n. 181
Stammbaumtheorie (genetic model) 103, 104
 standard language 62
 standardisation 53, 57–9, 61, 62–3, 87, 88
 status-planning 6, 7
Suda 34–5
 Συναγωγή λέξεων χρησίμων 32–3
 Swain, Simon 17, 40, 42–3

 technical and professional language(s) 193, 287–8
 Telephus of Pergamum 499 n. 182
 Theodoridas 401, 407
 Theodorus 503 n. 195, 527, 528 with n. 282
 Theophrastus 386, 419 n. 144
 – language of 260 n. 102
 Theopompus of Chius 218–9
 Thomas Magister 23, 36
 Thucydides
 – language of 147–54, 194, 207, 211, 218, 236, 249, 251 n. 71, 253, 271, 280, 289, 295, 305, 312 n. 265, 319, 323, 324, 340, 342, 351
 – λόγος ἐπιτάφιος 10, 119, 123, 124, 160 n. 61, 203
 Timachidas of Rhodes 528–9
 tragedy (language of) 39, 41, 48, 147–54
 Tryphon 136 n. 193, 365, 390, n. 123, 403 n. 176, 404, 443, 473 with n. 98, 506 n. 208, 507, 508 with nn. 217 and 220
 Tzetzes, John 35

Vestinus, Iulius 392

Xenophon 30, 38, 49, 54

– (language of) 38, 144–5, 194, 207, 208,
209–12, 218, 222, 236, 238, 251 n. 71,
259–60, 263, 267, 271, 305, 306, 308, 310,
312, 316, 324, 342, 348, 350

Wellentheorie (wave model in linguistics)
103, 104

women (language of) 160 n. 60, 184 n. 161

Zenodotus of Alexandria 404 n. 180

Zenodotus of Ephesus 357, 391, 396, 400–7, 419
n. 246, 446, 474 n. 101, 532

– Γλώσσαί 400–5

– Ἐθνικαὶ λέξεις 377 n. 78, 405–7

Zenodotus of Mallus 404 n. 180

Zopyrion 392

Index of notable Greek terms relating to ancient exegesis

This index provides a selection of the most important Greek terms occurring in ancient literary and linguistic exegesis. Greek words are mostly listed in their standard form (e.g. nominative masculine singular for adjectives and 1st-person indicative singular for verbs).

- ἀγοραῖος/οἱ ἀγοραῖοι 70, 71, 80, 81
 ἀδόκιμος 68, 70, 71, 191 n. 174
 Ἀθηναῖος/οἱ Ἀθηναῖοι 412, 428, 440, 456,
 496, 523 n. 265, 524 n. 268, 525, 529, 530
 with n. 288
 ἀκριβής 68
 ἀκύρωσ 457
 ἀμαθής/οἱ ἀμαθεῖς 70, 71, 80
 ἀμαρτάνω 70, 80 n. 67, 287, 332, 364, 365, 440,
 456, 458
 ἀμαρτία 440
 ἀνελεύθερος 160–1
 ἀρχαῖζω 189–90 with n. 171
 ἀρχαῖος 76, 77
 ἀρχαῖσμός 189–90 with n. 171, 190 n. 173
 Ἀσιαγενής/Ἀσιανός 517 with n. 251, 521–2
 ἀσιανίζω 522 n. 264
 ἀστεῖος 159
 Ἄτθίς, παλαιά/ὑστέρα 28, 129, 215 n. 257, 247,
 486, 494, 497; νεωτέρα: 424
 ἀττικίζω 85, 175, 177, 181–2, 199–201, 202, 512,
 513 n. 236
 ἀττικισμός 85
 ἀττικιστής 85, 507 with n. 215
 Ἄττικιστί 188, 201–2
 Ἄττικός/οἱ Ἄττικοί 28, 70, 77, 167 n. 93, 377 n.
 80, 398, 406, 407, 425, 426, 437, 438, 439,
 441 n. 309, 450 with n. 20, 460 n. 61, 468,
 474, 478, 481, 493 n. 174, 506, 507, 510, 520,
 521, 522 n. 265, 524 n. 268, 528, 530 n.
 288, 531
 Ἄττικουργής 187 n. 168
- βαρβαρίζω 381 n. 93, 387, 388 n. 120
 βαρβαρικός 190–1
 βαρβαρισμός 381, 387
 βάρβαρος 68, 422
 βαρύνω/βαρυτονέω 507 with n. 214, 508
 βαρύς 138
- γλώσσα/γλώσσαί 12, 54, 357, 365, 368,
 370, 394
 – and archaism 376–8, 385
 – and Greek educational system 370–3
 – and Hellenistic grammar 365–70
 – and Homer 370–3, 397
 – and λέξις (‘word’/‘expression’) 374, 376–7, 383,
 386–7, 406, 445 n. 3, 502 n. 194, 504 n. 201
 – and Phrynichus 378 n. 81
 – and Solon 370–1
 – Aristotle’s definition of 378–86, 487 n. 133
 – Galen’s definition of 373–8
 γλωσσηματικῶς 375 n. 71
 γλωσσογράφοι 396 with n. 143, 399, 428
- διάλεκτος 101, 129, 158–9, 382, 386, 389–90
 – καινὴ διάλεκτος 196–7
 δόκιμος/οἱ δόκιμοι 68, 70, 191 n. 174
- Ἐλληνες 28, 47, 70, 77, 80, 167 n. 93, 199–201
 ἐλληνίζω 157 n. 45, 199–201, 381 with n. 93, 386
 with n. 111, 387 with n. 113, 388 nn. 118 and
 120
 ἐλληνικός 47, 70
 ἐλληνισμός 16, 45, 47, 64, 360 n. 11, 365, 381,
 390, 386–91, 444 n. 2, 487, 494, 498–9, 500
 with n. 182, 501, 503, 518 n. 251
 – treatises on 54, 365, 390 n. 123, 443, 512 n. 231
 ἐν καθ’ ἑνός/ἀνθ’ ἑνός 396 n. 143, 399–400, 414
 εὐτραπελία 201–4
- ιδιώτης/οἱ ιδιώται 80
- καινόφωνος 450 with n. 17
 κοινός 47, 70
 κοινότης 203
 κρίσις ποιημάτων 368 with n. 42, 432
 κύριος 362, 380, 381, 383 n. 101, 384, 385, 386
 n. 110, 394, 424, 452 n. 32, 456, 457, 467, 516

- λέξις/λέξεις 12, 30, 54
 – as ‘diction’ in Aristotle 379–81, 383, 387
 – as ‘word’/‘expression’ vs γλώσσα 374, 376–7, 383, 406, 445 n. 3, 504 n. 201
- μεταγενέστερος 497 n. 176, 508 n. 217
 μετριότης 203
- νέος/οί νέοι 79
 νύν (οί νύν) 80, 494 n. 166
- ξενίζω 185–6 n. 163
 ξένος/ξενικός 68, 381, 384, 386, 396 n. 141
- ὀγκώδης 137
 ὀλίγος/οί ὀλίγοι 81
 ὀρθός 68, 456
- παλαιός/οί παλαιοί 77, 79, 374, 377, 408, 426, 448 n. 13, 504, 505
 πάθη 128, 136
 παράδοσις 391, 498 with n. 177, 499
 πεπαιδευμένοι, οἱ 94
 πολὺς/οἱ πολλοί 80, 81
- ῥῆμα 189–90 n. 173
- σαπρός 190
 σαφήνεια 386, 387
 σολοικίζω 185–6, 377 n. 80, 387, 433, 434
 σολοικισμός 388 n. 113
 συνήθεια 27, 128, 156–7, 367, 375, 376 n. 72, 377 n. 80, 390, 391, 435, 444, 450 n. 20, 451 n. 26, 455 n. 46, 494 with n. 160, 499, 500
 συνήθης 374, 494 n. 166, 514
- ὑπαγοικότερος 160–1
 ὑπεραττικίζω 85 n. 87
 ὑπεραττικός 85 n. 87
 ὑποθηλύτερος 159–60
- τόνος 138
- φωνή 166–7
- χρησις 46, 494 n. 166

Notable Greek words

Other words or linguistic features used or discussed in ancient texts can be retrieved by consulting the *Index locorum* and the ToC.

- άάπτος 402 with n. 169
 άγχουσα vs έγχουσα 425–6
 άγω 323 (ήξα vs ήγαγον), 329 (άξω vs άξομαι)
 άγνωθέτης 516
 άδελφος vs άδελφός 507
 Άθηναι 349 (Άθήναζε, Άθήνηθεν, Άθήνησι(v))
 Άθηναία 236 (Άθηναία, Άθηνάα, Άθηνά), 449
 (vs άσπή, Άττική)
 άθλοθέτης 516
 αεί/άεί 239–40
 αϊετός 233
 αίλιнос 472, 473, 474
 αίχμάζω 344
 άκρατέστερος 277
 άκροάζομαι 346
 άκροάομαι 311 (ήκρόασο vs ήκροώ)
 Άλαιεύς 240–1
 άλεισον 399
 άλετριβανος vs δοΐδυξ 521–2
 άλιεύς 265–6
 άλλιξ 410
 άμαλλα 398
 άμβη/άμβων 462–8
 άμνίον 400–1, 406–7
 άμνός 504
 (ά)μολγός/άμολγαή 423
 άμύνομαι 453
 άμφορεύς vs άμφοφορεύς 524
 άνά 348–9
 άναλογεΐον 423, 441–2
 άναρριχάομαι 422, 438–40
 άνοιγνυμι/άνοιγω 335 (άνέωχα)
 άνοσιώτερος 279
 άξων 422
 άπαρκεί 88
 άποκήρυκτος 424–5
 άποκρίνω 326–8 (άπεκρινάμην vs άπεκρίθην)
 άποκτείνω 333–4 (άπέκτονα vs άπέκταγκα)
 άπόλλυμι 337–8 (pluperfect ending)
 – άπολογέομαι 328 (άπελογησάμην vs
 άπελογήθην)
- άπονίπτομαι 460 n. 61
 άρήν 504
 άριστάω 334 (ήρίσταμεν-type vs
 ήριστήκαμεν-type)
 Άρκάδας μιμούμενος 425
 Άρκās κυνή 425
 άρνειός 504
 άρχαιικός 238–9
 άρχω 450
 άσυλλα 449 with n. 16
 άσμενέστατος 278
 άσπάζομαι 345
 άττα 427–8
 άττάραγος 528
 άττιγος 454
 αυΐτις/αυΐθις 229
 αυΐτος αυΐτόν 279–80
 άφαιρέομαι 495
 άφηλιξ 88 n. 91
 άφθονέστατος 277
 άφή 488, 492–3, 520
 άχαιά 398
 Άχαιικός 238
 Άχαρνεύς 266
- βάδισις/βάδος 451 with n. 26
 βαίνω 311–2 (ανάβα, διάβα, κατάβα, μετάβα vs
 –βήθι), 448 n. 12
 βαίτη 424, 522 n. 264
 βαλανειόμφολος 423–4
 βάλλω 332 (βαλώ vs βαλήσω)
 βάραξ/βήρηξ 423
 βαυνος 508
 βελτίων 273–5
 βλάξ 448 n. 12, 529–30
 βλιμάζω 530
 βολεών 515 n. 240, 525
 βοτρυδόν 401 with n. 168
 βούλομαι 314–5 (ήβουλόμην vs
 έβουλόμην)

- βρέχω 88 (βρέχει), 325–6 (ἐβρέχθην vs ἐβράχην)
 βρίκελος 422
 βυρσοδέψης vs σκυτοδέψης 521–2
- γαμέω 324–5 (ἔγημα vs ἐγάμησα)
 γέντα 410
 γεραῖός 241–3
 γερόντοις 448 n. 12, 454
 γίγνομαι 326–7 (ἐγενόμην vs ἐγενήθην), 332–3
 (γέγονα vs γεγένημαι)
 γόμος 453 with n. 33
 γονεύς 266, 267
 γραφεύς 267
 γυνή 217, 269–70
- δαμάζω 344
 Δάματερ 230
 δάμνιον 401, 406–7
 δέλαιος 241–3
 δειπνέω 334 (δεδείπναμεν-type vs δεδειπνήκαμεν-type)
 δεκάζω 422
 δεκάς 422
 δεῦρο/δευρί 283
 διαγγιγράζω 346
 διακονέω 315–6 (ἐδιακόνουν, δεδιακόνηκα)
 διακόνιον 526
 δίδωμι 318–9 (thematization), 323–4
 (ἐδώκαμεν-type vs ἔδομεν-type), 337–8
 (pluperfect ending)
 διητώμην/δητώμην 172–4
 διοικέω 316–7 (διώκηκα vs δεδιώκηκα)
 δίσπος 469–72
 διότι 355 (introducing a causal clause)
 διπλάζω 345
 διώκετον 436–8
 δοῖδωξ 511, 512, 521, 523 n. 265
 δοκέω 332 (δόξω vs δοκήσω)
 δόκησις/δόκος 451 n. 26, 453
 δοξάζω 345
 δραξίων 422–3
 δρμύς 451
 δύναμαι 310–1 (ἠδύνασο/ἔδύνασο vs ἠδύνω/
 ἔδύνω), 314–5 (ἠδυνάμην vs ἔδυνάμην)
 δύο, δυοῖν, δυεῖν, δυσίην 247, 251–3
- ἑαυτοῦ/αὐτοῦ 280–1
 ἔγγελος 264
 ἔδω 339
 ἐθέλω 339 (ἐθέλω vs θέλω)
 ἔθω 338 (pluperfect ending)
 εἰμί 305 (ἦς), 308–10 (ἦσθας), 310 (ἦς)
 εἶμι 88, 307–8 (ἦεις)
 εἰς 349 (with Ἀθῆναι)
 εἶσος 403 with n. 175
 ἐκ 349 (with Ἀθῆναι)
 ἐκεῖνος/ἐκεινοῖς 282
 ἐκκύλιστος 515 n. 240
 ἐκποίησης 424–5
 ἐκφυγγάνω 339–40
 ἐλαία, ἐλάα, ἐλά 234–6
 ἐλάττων 273–5
 ἔμαυτοῦ 280–1
 ἐμποδίζω 489 with n. 147
 ἐν 349 (with Ἀθῆναι)
 ἐνθάδε/ἐνθαδί 283
 ἐνθένδε/ἐνθενδί 283
 ἐνοχλέω 317 (ἠνώχλου vs ἐνώχλου)
 ἐντεῦθεν/ἐντευθενί 283
 ἐξειδιάζομαι 346
 ἐπί κόρης 428, 440–1
 ἐπίουρος 402 with n. 170
 ἐπιόψομαι 460 n. 62
 ἐπισίζω 423
 ἐπίσταμαι 310–1 (ἠπίστασο vs ἠπίσω)
 ἐπιστάτης 451 with nn. 24–5
 ἐρίφλοιος 408
 Ἐρμαῖσκος 243
 ἔρχομαι 88, 337 (pluperfect ending)
 εὐζωρέστερος 276–7
 εὐηφηνής 395 with n. 139
 εὐθύς/εὐθύ/εὐθέως 429–33, 458–60
 εὐκλεία 426–7
 εὐρίσκω 322 (ἠυράμην vs ἠϋρον)
 εὐωνέστερος 277
 ἔχω 332 (ἔξω vs σχήσω)
- ζῆν 341 (sigmatic future)
- ἠδίων 273–5
 ἦ δ' ὅς 427
 ἦτα 424

- ἤμαι 496 with n. 172
 ἤττων 273–5
- θέρμα/θέρμη 257–9
 θουσιάζω 346
- ί deictic 281–4
 ἰάλεμος 473, 474
 ἰερεύς 266
 ἴημι 318–9 (thematisation), 323–4 (ἦκαμεν-type
 vs εἶμεν-type)
 ἴλεως 259
 ἰμαῖος 473–5
 ἴνα 354 (with subjunctive)
 ἰξοφόρος 408
 ἰππεύς 267
 ἴσθμιος 399
 ἴσθημι 311–2 (ἀπόστα, παράστα vs -σθήθι),
 318–9 (thematisation), 336 (perfect
 participle)
 ἴφθιμος 403 with n. 177
 ἰχθύς 263–4
- κάδος 399
 κάθημαι 313–4 (κάθου vs κάθησο)
 καθίζω 315–6 (ἐκάθιζον, ἐκάθισα)
 καίω/κάω 234
 καλλύνω vs κορέω 525
 κάνθος 454–5 with n. 42, 512
 κατασκευάζω 345
 καταφαγᾶς 449
 καταφανέστερος 279
 κατὰ χειρός 460 n. 61
 κατειλοσπυμένους 424
 καψιπήδαλος 423
 κεστρεύς 266–7
 κῆπος 422
 κῆρυξ 482, 511, 512
 κλάδος 270
 κλαίω/κλάω 234, 331–2, 531
 κόλλοψ 361–2
 κολόκυνθα/κολοκύνθη 257–8
 κόρκορος 424, 425
 κοτύλη 399, 403 with n. 176
 κοτυλήρυτος 403
 κοχώνη 474–6
 κραγόν 488–90
- κράμβη (vs ῥάφανος) 187 n. 168, 522 n. 264
 κρέα 488
 κρείττων 273–5
 κρησέρα 476–7
 κυάνεος 261–2, 403
 κυλικήρυτος 403
 κύρβις 422
 κυρίλλιον vs βομβύλιον 522 n. 263
 κύτταρος 424
 κωνειάζομαι 346
- λαικάζω 344
 λαισποδίας 509–10
 λαλίστερος, λαλίστατος 278
 λέγω 320–2 (εἶπα vs εἶπον), 323 (ἔλεξα vs εἶπον)
 λειπογνώμων 504–5
 λείπω 323 (ἔλειψα vs ἔλιπον)
 λεπύχανον 448 n. 12, 451 n. 26
 λεώς 259–60
 λιθάζω 346
 λίνος 472, 473, 474
 λίτρα 250
 λογγάζω 346
 λοιβάσιον 395–6, with nn. 140–1
 λόπισμα 451 n. 26
- μαγίς/μάγειρος 467 n. 81
 μαίνομαι 333 (μέμηνα vs μεμνήμαι)
 μάλλον + positive adjective 279
 μαμμάκουθος 489
 μάρτυς 270
 μασταρίζω 422
 ματτυάζω 346
 μεγαλοψυχέω/μεγαλοψυχία 450 with n. 21,
 453
 μέδιμνος 515 n. 240
 μειαγωγός 422
 μείζων 273–5
 μείων 422
 μέλλω 314–5 (ἦμελλον vs ἐμελλον), 353–4 (with
 infinitive)
 μετά 350–1
 μετάκερας 428
 μηδεῖς/μηθεις 229
 μνᾶ 250
 μοιχή/μοιχίς/μοιχαλῖς/μοιχίδιον 451 n. 26, 453
 μοσχίας/μοσχίων 504 with n. 203

- μόχθηρος vs μοχθηρός 506–8
 μῦς 263–4

 νάκη 404 with n. 178
 νάρκα/νάρκη 257–9
 νεώς 259–61
 Νηλεύς 266
 νομέας/νομείς 267
 νῦν/νυνί 283

 ξηραλιοφέω/ξηροτριβέω 514 n. 238, 515 n. 240

 ὄβολος 250
 ὄδε/ὀδί 282
 ὄζαινα 412
 οἶδα 306–7 (οἶδας), 308–10 (οἶσθας), 309–10
 (οἶδας), 337–8 (pluperfect ending)
 οἶκει 247
 οἰνοχόη 519
 ὀλίγος/ὀλιός 172–4, 229
 ὀλιπη 519
 ὄμπνιος 398
 ὄπως 354–5 (conjunction with subjunctive, with
 or without ἄν)
 ὀράω 342 (έώρακα vs έώρακα)
 ὄρνις 270
 ὄρτυξ 481, 482, 510, 511, 512
 ὀσμίλιον 412
 ὀσφραίνομαι 322–3 (ὠσφράμην vs ὠσφρόμην),
 328 (ὠσφράνθην vs ὠσφρόμην)
 οὐδεῖς/οὐθείς 229
 οὗτος/ούτοσί 282–3
 οὕτως/ούτωσί 282

 παθημάτοις 454
 παραγοράζω 346
 παρ'αἵγειρον θέα 421–2
 παράθυμος/παραθυμῖος 456–7
 παράσιτος 518–9
 παροινέω 316 (έπαρῶνουν, πεπαρῶνηκα)
 πέζα 405 with n. 186
 Πειραιεύς 240, 265–6
 πελίκη 518 n. 253, 519
 πέλλος 405–6
 πέρδιξ 480–2, 512
 περίστων 507, 508
 πίπτω 336–7 (pluperfect ending)

 Πλαταιϊκός 238–9
 πλείων 273–5
 πλεονεξία 450, 453
 πλήσω 335 (πέπληγα vs πέπληχα)
 ποδαπός/ποταπός 229
 ποῖ κήχος 424
 ποῖος/πέιος 247
 πόνηρος vs πονηρός 506, 508
 πράσσω 329 (πράξω vs πράξομαι), 336
 (πέπραγα vs πέπραχα)
 προθέλυμος 488–9
 προκῶνια 462 n. 70, 518 n. 252
 Προμηθεύς 266
 πρὸς Γᾶς 231
 προστῶν 507–8
 πρόσωπος/πρόσωπον 451 with n. 26
 πυκάζω 344

 ῥαδιέστερος 278

 σάμαξ 424
 σάννας 450
 σεαυτοῦ 280–1
 σηπία 507, 508
 σής 270
 σίγυνον 380, 382
 σίναπυ vs νάπυ 518 n. 252, 520
 σισύρα 424
 σίσυρνα 422, 424
 σῖτος 528–9
 σκότος 270–1
 σκύφος 271
 σμάω 88
 σμήχω 88
 σπανοσιτία 453 with n. 35
 σπιδής 402 with n. 171
 σποδέω 509–10
 στασιάζω 345
 σταφυλή vs βότρυς 518 n. 252, 521–2
 στάχυς 398
 στεγανόμιον 450 with nn. 18–20
 στίμμυς/στίμμι 364, 448 n. 12, 451 n. 26, 456
 στιφρότης 292
 στλεγγίς/σπλαγγίς 503, 515 n. 240
 Στρατοφάνης 269
 στρηνιάω 340–1
 στρωματεύς 266, 268

- στυγνότης 292
 στυφελή 406
 σύν 350–1
 σύφαρ 410
 σφάγιον/σφάγειον 406, 407
 σφῶν αὐτῶν, σφᾶς αὐτούς vs ἑαυτῶν,
 ἑαυτούς 497
 σχολάζω 345
- τάγηνον 450
 τὰν Ἄρτεμιν 231
 τὰν Κόραν 231
 τάριχος 271
 ταυτό(ν) 256–7
 τάχιον 276
 τηλικούτος/τηλικουτοσί 282
 τίθημι 318–9 (thematization), 323–4 (ἐθήκαμεν-
 type vs ἔθεμεν-type)
 τίκτω 329 (τέξω vs τέξομαι)
 τοιόσδε/τοιόσδι 282
 τοιοῦτο(ν) 256–7
 τοιοῦτος/τοιουτοσί 282
 τόλμα/τόλμη 257–9
 τοσοῦτο(ν) 256–7
 τοσοῦτος/τοσουτοσί 283
 τρέχω 329 (δραμῶ vs δραμοῦμαι), 332
 (δραμοῦμαι vs θρέξομαι)
 τροφεύς 266–7
 τροχάζω 345
 τυντλάζω 344
 τυρβάζω 346
 τύρις 263
- ὕβρις 262
 ὕει 88
 υἰός 245, 271–2
 ὕκης 406
- ὑμέναιος 472, 473, 474
 ὑπέρ 351
 ὑπερσπουδάζω 346
- φάγρος 399
 φανός 526–7
 φελλός 425
 Φερρέφαττα 231
 φέρω 320–2 (ἦνεγκα vs ἦνεγκον)
 φεύγω 331 (φεύξομαι vs φευξοῦμαι)
 φημί 306 (ἔφης), 310 (ἔφης)
 φθάνω 341–2 (sigmatic aorist)
 φύσις 262
- χαλκίον 250
 χανδάνω 512–3
 χάος 404 with n. 179
 χειμάζω 345
 χείρων 273–5
 χεδροπά 477–80
 χοῖνιξ 480–2
 χορτάζω 345
 χοῦς, χοεύς 266, 272–3, 519
- ψαλτής 529
 ψευδαττικοί 433–5
 ψευδολογία 451 n. 22
 ψυγεύς 205–6, 266–7
 ψωθία 527, 528 n. 283
- ὦδε/ὠδί 283
 ὠρίζω 243–4
 ὠρακιάω 424
 ὦς 352–3 (preposition with accusative) 354–5
 (conjunction with subjunctive, with or
 without ἄν)

